

ΙΕΡΑ ΜΗΤΡΟΠΟΛΗ ΜΕΣΣΟΓΙΑΣ ΚΑΙ ΛΑΥΡΕΩΤΙΚΗΣ
ΙΕΡΟΣ ΝΑΟΣ ΑΓΙΟΥ ΝΙΚΟΛΑΟΥ ΜΑΡΚΟΠΟΥΛΟΥ ΜΕΣΣΟΓΙΑΣ

ΚΥΡΙΑΚΗ Ε΄ ΤΟΥ ΜΑΘΑΙΟΥ

ΕΛΑ, ΧΡΙΣΤΕ

Ιερεμίου Φούντα, Μητροπολίτου Γόρτυνας και Μεγαλοπόλεως



ΧΑΡ. ΝΙΚΟΛΑΟΥ & Α. ΚΟΥΜΠΗ, ΜΑΡΚΟΠΟΥΛΟ ΜΕΣΣΟΓΙΑΣ Τ. Κ. 19003
ΤΗΛ. ΚΑΙ ΦΑΧ: 22990 40040, e-mail: ag.nikolaosmark@yahoo.gr
ΙΣΤΟΣΕΛΙΔΑ ΝΑΟΥ: www.agnikmark.gr

Κ Υ Ρ Ι Α Κ Η 5 Ι Ο Υ Λ Ι Ο Υ 2015

✠ Ἀθανασίου τοῦ ἐν Ἁγίῳ Ὄρει Ἄθω καὶ Λαμπαδοῦ δισίων.

ΕΛΑ, ΧΡΙΣΤΕ

Το σημερινό Ευαγγέλιο, αδελφοί χριστιανοί, μας λέει Πάπ πολλοί άνθρωποι δεν θέλουν τον Θεό και πώς είναι η ζωή μακριά από τον Θεό. – Αυτά θα σας αναπτύξω με λίγα λόγια στο σημερινό μου κήρυγμα.

– Όταν ένας επίσημος επισκεφθεί έναν τόπο, οι κάτοικοι του τόπου αυτού τον υποδέχονται και τον παρακαλούν να μείνει μαζί τους. Αλλά υπάρχει πιο μεγάλος από τον Χριστό, τον Θεό μας; Και όμως – λέει το σημερινό Ευαγγέλιο – ο Χριστός πήγε σε μια πόλη, την πόλη των Γαδαρηνών και όλοι οι κάτοικοι της πόλης αυτής πήγαν και του είπαν να φύγει από την πόλη τους, να φύγει μακριά από τα σύνορά τους.

Περίεργα πράγματα αυτά!... Γιατί οι Γαδαρηνοί δεν δέχτηκαν τον Χριστό;

Ακούστε, αδελφοί, όπως μας τα λέει η σημερινή ευαγγελική περικοπή: Στην χώρα αυτή των Γαδαρηνών υπήρχαν δυο ταιλαίπωρα πλάσματα· ήταν δυο δαιμονισμένοι. Και τους θεράπευσε ο Χριστός. Επέτρεψε δε ο Κύριος, όταν βγήκαν τα δαιμόνια από τους ανθρώπους αυτούς, να πάνε σε μια μεγάλη αγέλη από χοίρους, που έβοσκαν ψηλά στην βουνοπλαγιά· και οι χοίροι δαιμονίστηκαν και ολόκληρη η αγέλη κατακρημνίστηκε στην θάλασσα και χάθηκε στα νερά.

Γιατί το έκανε αυτό ο Χριστός; Γιατί επέτρεψε να κρημνισθούν οι χοίροι, να καταστραφεί το εμπόριο των ανθρώπων; Το έκανε αυτό ο Κύριός μας, αδελφοί, για να τιμωρήσει το αμαρτωλό εμπόριο. Ακούστε: Ο Νόμος στην Παλαιά Διαθήκη απαγόρευε στους Εβραίους να τρώγουν το χοιρινό κρέας (βλ. Δευτ. 14, 8). Μην παρεξηγείτε την απαγόρευση αυτή· έχει θρησκευτική ερμηνεία, δόθηκε για τους ατελείς Ιουδαίους την τότε εποχή και δεν ισχύει σήμερα. Απαγορευόταν, λοιπόν, ο Ιουδαίος να φάει το χοι-

Κυριακή Ε' του Ματθαίου

ΤΟ ΕΥΑΓΓΕΛΙΟ ΤΗΣ ΚΥΡΙΑΚΗΣ (Ματθ. η' 28 - 34, θ' 1)

Ἰῶ καιρῶ ἐκείνῳ, ἐλθόντι τῷ Ἰησοῦ εἰς τὴν χώραν τῶν Γεργεσηνῶν ὑπήντησαν αὐτῷ δύο δαιμονιζόμενοι, ἐκ τῶν μνημείων ἐξερχόμενοι, χαλεποὶ λίαν, ὥστε μὴ ἰσχύειν τινὰ παρελθεῖν διὰ τῆς ὁδοῦ ἐκείνης. Καὶ ἰδοὺ ἔκραξαν, λέγοντες· Τί ἡμῖν καὶ σοί, Ἰησοῦ, Υἱὲ τοῦ Θεοῦ; ἦλθες ὧδε πρὸ καιροῦ βασανίσαι ἡμᾶς; Ἦν δὲ μακρὰν ἀπ' αὐτῶν ἀγέλη χοίρων πολλῶν βοσκομένη. Οἱ δὲ δαίμονες παρεκάλουν αὐτόν, λέγοντες· Εἰ ἐκβάλλεις ἡμᾶς, ἐπίτρεψον ἡμῖν ἀπελθεῖν εἰς τὴν ἀγέλην τῶν χοίρων. Καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Ὑπάγετε. Οἱ δὲ ἐξελθόντες, ἀπήλθον εἰς τὴν ἀγέλην τῶν χοίρων. Καὶ ἰδοὺ, ὥρμησε πᾶσα ἡ ἀγέλη τῶν χοίρων κατὰ τοῦ κρημοῦ εἰς τὴν θάλασσαν, καὶ ἀπέθανον ἐν τοῖς ὕδασι. Οἱ δὲ βόσκοντες ἔφυγον· καὶ ἀπελθόντες εἰς τὴν πόλιν, ἀπήγγειλαν πάντα, καὶ τὰ τῶν δαιμονιζομένων. Καὶ ἰδοὺ, πᾶσα ἡ πόλις ἐξῆλθεν εἰς συνάντησιν τῷ Ἰησοῦ· καὶ ἰδόντες αὐτόν, παρεκάλεσαν ὅπως μεταβῆ ἀπὸ τῶν ὁρίων αὐτῶν. Καὶ ἐμβὰς εἰς πλοῖον, διεπέρασε, καὶ ἦλθεν εἰς τὴν ἰδίαν πόλιν.

ρινὸ κρέας. Ἀλλά οἱ Ρωμαῖοι ἀγαποῦσαν τὸ χοιρινὸ κρέας καὶ οἱ Γαδαρηνοὶ σκέφτηκαν: «Ἄς κοιτάξουμε ποιο εἶναι τὸ συμφέρον μας καὶ ἄς ἀφήσουμε τι λέει ὁ Θεός. Οἱ Ρωμαῖοι, ποὺ μας κυβερνοῦν, ἀγαποῦν τὸ χοιρινὸ κρέας. Δεν εἶναι καλὰ, λοιπόν, νὰ πάρομε γουρούνια, νὰ πάμε ἀπέναντι στὴν βουνοπλαγιά, νὰ τα βόσκουμε καὶ νὰ κάνουμε ἔτσι ἐμπόριο χοίρων στους Ρωμαίους;». Ἔτσι καὶ ἔκαναν, ἀδελφοί. Οἱ Γαδαρηνοὶ ἔκαναν ἀμαρτωλὸ ἐμπόριο. Καὶ ὁ Χριστὸς ἴα νὰ τιμωρήσει τὸ ἀμαρτωλὸ τοῦς ἐμπόριο ἐπέτρεψε τὰ δαιμόνια νὰ μπουν στους χοίρους καὶ νὰ κατακρημνισθεῖ ὅλη ἡ ἀγέλη τῶν χοίρων στὴν θάλασσα. Γιατί, ὅπως ἀπλὰ τὸ λέει καὶ ὁ λαὸς μας, «Τὰ διαβολο - μαζέματᾶ ἴνονῖται διαβολο - σκορωῖσματᾶ».

Καὶ οἱ Γαδαρηνοὶ τῶρα σκέφτηκαν καὶ εἶπαν: Ἀν ἀφήσουμε τὸν Χριστὸ στὴν πόλιν μας, δεν θα μας ἀφήσει νὰ κάνουμε ἐμπόριο χοίρων. Θα πρέπει νὰ διαλέξουμε ἢ τὸν Χριστὸ ἢ τοὺς χοίρους. Διάλεξαν τὰ γουρούνια, χριστιανοί μου, καὶ ἐδίωξαν τὸν Χριστὸ!...

Να, λοιπόν, ἀδελφοί, γιατί μερικοὶ ἄνθρωποι δεν θέλουν τὸν Χριστὸ: Γιατί δεν ἀφήνουν τὰ γουρούνια! Δεν ἀφήνουν τὰ πάθη. Γιατί αἰχμαλωτίζεται ἡ ψυχὴ στα πάθη, διαστρέφεται ἀπ' αὐτά, γλυκαίνεται σ' αὐτά καὶ δεν ἔχει ἔπειτα τὴν δύναμη νὰ τα ἀπαρνηθεῖ καὶ νὰ δεχθεῖ τὸν Χριστὸ. Γι' αὐτὸ καὶ, σαν τοὺς Γαδαρηνοὺς τού ση-

ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ ΤΗΣ ΕΥΑΓΓΕΛΙΚΗΣ ΠΕΡΙΚΟΠΗΣ

Εκείνον τον καιρόν, όταν ήλθεν ο Ιησούς εις την χώραν των Γαδαρηνών, τον προϋπάντησαν δύο δαιμονισμένοι, οι οποίοι έβγαιναν από τα μνημεία, πολύ επικίνδυνοι, ώστε κανείς δεν ήτο δυνατόν να περάση από τον δρόμον εκείνον. Και εφώναξαν, «Τι έχεις μαζί μας Ιησού, Υιέ του Θεού; Ήλθες εδώ προώρως για να μας βασανίσης;». Μακρυνά από αυτούς ήτο μία μεγάλη αγέλη από χοίρους, που έβοσκαν. Και οι δαίμονες τον παρακαλούσαν και έλεγαν, «Εάν μας διώξης, άφησέ μας να πάμε εις την αγέλην των χοίρων». Και αυτός τους είπε, «Πηγαίνετε». Αυτοί δε εβγήκαν και επήγαν εις την αγέλην των χοίρων. Και ολόκληρη η αγέλη κατακρημνίσθηκε εις την θάλασσαν και εχάθηκε εις τα νερά. Οι δε βοσκοί έφυγαν και όταν ήλθαν εις την πόλιν, τους τα είπαν όλα διά τους δαιμονισμένους. Και όλη η πόλις εβγήκε εις συνάντησιν του Ιησού και όταν τον είδαν, τον παρεκάλεσαν να φύγη από τα σύνορά τους. Και εμπήκε εις πλοιάριον, επέρασε απέναντι και ήλθεν εις την δικήν του πόλιν.

(ΚΑΙΝΗ ΔΙΑΘΗΚΗ, έκδ. Αποστολικής Διακονίας)

μερινού Ευαγγελίου, διώχνει τον Χριστό, γιατί η δική Του παρουσία δεν θα του επιτρέπει να βόσκει χοίρους! Έτσι είναι, χριστιανοί μου. Κι αν εξετάσουμε και από την προσωπική μας ζωή θα διαπιστώσουμε, ότι, όταν ανοίγαμε την πόρτα της ψυχής μας και έμπαιναν τα πάθη μέσα - Τα «Ίδουρνάκια» που έλεε ο Άγιος Κοσμάς ο Αίτωλος - τότε δεν νοιώθαμε τα χτυποκάρδια της παρουσίας του Χριστού στην καρδιά μας, δεν μπορούσαμε να πούμε ή να γευθούμε τον λόγο του Παύλου «ζῆ δ' ἐν ἐμοί Χριστός».

Είπαμε για το ένα, αδελφοί, του σημερινού Ευαγγελίου, το γιατί πολλοί άνθρωποι δεν θέλουν τον Θεό. Γιατί δεν αφήνουν τα πάθη. Λίγα λόγια τώρα για το άλλο, που λέει η ευαγγελική περικοπή: Το πώς είναι η ζωή μακρυνά από τον Θεό.

Η ζωή, αδελφοί μου, μακρυνά από τον Θεό δεν αξίζει καν να λέγεται ζωή, γιατί είναι θάνατος. Όπως, όταν κανείς φεύγει από το φως, πέφτει στο σκοτάδι, έτσι, όταν κανείς φεύγει από τον Θεό, από τον Χριστό, που είναι Φως, που είναι Ζωή, πέφτει στο σκοτάδι της πνευματικής νέκρας.

Ο Χριστός κάνει τον άνθρωπο *πραγματικό άνθρωπο*, ενώ ο διάβολος κάνει τον άνθρωπο *μισάνθρωπο*, *αντίκοινωνικό*, *τον κάνει ελεεινή ύπαρξη*. Εικόνα τέτοιου ανθρώπου είναι οι δαιμονισμένοι του Κυριακή Ε' του Ματθαίου

σημερινού Ευαγγελίου: Έφυγαν από τα σπίτια τους και κατοικούσαν στα μνήματα και γίνονταν επικίνδυνοι σ' όποιον περνούσε από τον δρόμο τους.

Βλέπουμε και σήμερα, στην κοινωνία μας, τέτοια φαινόμενα, αδελφοί: Διαλύσεις οικογενειών, εξαφανίσεις παιδιών, άγριες επιθέσεις, μίσση και αγριότητες, αδικίες και εγκλήματα. Όλα αυτά ερμηνεύονται από την επήρεια του διαβόλου, από τα πάθη που εμφωλεύουν στην καρδιά των ανθρώπων. Γι' αυτό αγώνα, αδελφοί, να φύγει ο διάβολος και να έρθει ο Χριστός στην καρδιά μας. Γενήκαμε να είμαστε κατοικία του Χριστού και όχι του διαβόλου.

Έλα, Χριστέ, μέσα μας! Οι Γαδαρηνοί Σού είπαν φύγε, **εμείς Σου λέμε, έλα!** Έλα, πώς γενήκαμε έτσι;! Μας λείπει η δικιά Σου παρουσία! Χωρίς Εσένα χαθήκαμε, πάμε «κατά κρημού» και πνιγόμαστε στην θάλασσα του κακού.

Χριστιανοί μου! Ο Χριστός είναι στην Εκκλησία και διά της Εκκλησίας έρχεται μέσα μας. Όταν ζούμε συνειδητά στην Εκκλησία, νοιώθουμε ότι ζούμε στο σπίτι μας και όχι στα μνήματα, που κατοικούσαν οι δαιμονισμένοι. **Σῖν Ἐκκλησία, που ἰενόμασε ἡν κοινωνία με Ἰον θεό και Ἰους αδελφούς μας, διά Ἰης θείας Κοινωνίας, ζούμε μια ζωή ακριβώς αντίθετη από την άθλια ζωή των Γαδαρηνών, που δεν ήθελαν την κοινωνία με τον Χριστό και Τον έδιωξαν, και την ζωή των δυο δαιμονισμένων, που χάλασαν την επικοινωνία τους με τους άλλους ανθρώπους και ήταν επικίνδυνοι σ' αυτούς.**

Άς γίνουμε, αδελφοί, συνειδητά μέλη της Εκκλησίας για να είμαστε κατοικία του Χριστού και να ζούμε σε σωστή κοινωνία με τους αδελφούς μας, ΑΜΗΝ.

Ιερεμίου Φούντα, Μητροπολίτου Γόρτυνος και Μεγαλοπόλεως, από το βιβλίο «ΚΥΡΙΑΚΟΔΡΟΜΙΟ ΕΥΑΓΓΕΛΙΩΝ», σελ. 251 - 255, έκδοση περιοδικού "ΘΥΜΙΑΜΑ" Μάνδρα Αττικής - 1995

✠ ✠

🔔 ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΘΕΙΩΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΩΝ ἘΒΔΟΜΑΔΑΣ 🔔

Δευτέρα 6 Ιουλίου 2015, Ἅγιος Νικόλαος Μαρκοπούλου 7:00π.μ.

Τρίτη 7 Ιουλίου 2015, Ἅγιος Νικόλαος Μαρκοπούλου 7:00π.μ.

Τετάρτη 8 Ιουλίου 2015, Ἅγιοι Ταξίαρχες Ντάγλα 7:00π.μ.

Παρασκευή 10 Ιουλίου 2015, Παρεκκλήσι Οσίου Δαυὶδ 7:00π.μ.

Σάββατο 11 Ιουλίου 2015, Ἅγιος Νικόλαος Μαρκοπούλου 7:00π.μ.

ΧΑΡ. ΝΙΚΟΛΑΟΥ & Α. ΚΟΥΜΠΗ, ΜΑΡΚΟΠΟΥΛΟ ΜΕΣΣΟΡΑΙΑΣ Τ.Κ. 19003, ΤΗΛ. & ΛΙΓ. FAX: 22990 40040, e-mail: ag.nikolaosmark@yahoο.gr, ΙΕΤΟΣΕΒΙΔΑ ΝΑΟΥ, www.agnikmark.gr

Κυριακή Ε' του Ματθαίου